

**Zeitschrift:** Sprachspiegel : Zweimonatsschrift  
**Herausgeber:** Schweizerischer Verein für die deutsche Sprache  
**Band:** 29 (1973)  
**Heft:** 3

**Rubrik:** [Impressum]

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 18.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Inhalt

Das Unbehaustsein die Wurzel auch der sprachlichen Zerrüttung	65	Ortsnamenkundliches Die „unentbehrlichen“ Fremdwörter	88 89
Die Funktion des Sprichwortes als volkskundliches Stilelement in den Werken Jeremias Gotthelfs	68	Die Sprachlage im Elsaß Die mehrsprachige Schweiz	90 91
Zur Genusbestimmung der Wörter auf -(i)(k)el	75	Wissen Sie's schon? Zehn Minuten Sprachkunde	92 93
Sprachpflege — lohnt sich das? Haben Sie schon einmal darüber nachgedacht . . . ? (IV)	79 87	Aufgespießt Deutsch in aller Welt Briefkasten	93 94 96

---

### „Sprachspiegel“

Schweizerische Zeitschrift für die deutsche Muttersprache

#### Herausgeber

Deutschschweizerischer Sprachverein (Bund von Schweizer Bürgern für die Pflege der deutschen Muttersprache).  
Dr. Hermann Villiger, Kutscherweg 3, 3047 Bremgarten

#### Schriftleitung

Dr. Kurt Meyer, Dr. Alfons Müller NR, Dr. Eugen Teucher. Anschrift: Schriftleitung des „Sprachspiegels“, Alpenstraße 7, 6004 Luzern. Tel. (041) 23 59 78

#### Bezugsstellen

*(für festen Bezug oder Bezugskündigung sowie für Anschriftänderung):*

Albert Zahner, Sonnhalde 16, 2502 Biel, Tel. (032) 42 42 27

*(für Probe- und Werbehefte):*

Felix Hilfiker, Sälihügel 1, 6005 Luzern, Tel. (041) 22 72 16

*(für Verkauf von Einzelheften und allen Vereinsschriften):*

Georg Gubler, Am Suneräi, 8704 Herrliberg, Tel. (01) 89 21 13

#### Bezugspreis

(jährlich sechs Hefte) 16 Fr.; für Studenten und Lehrlinge 10 Fr. Preis ins Ausland 18,60 Fr.; Einzelheft 3 Fr.

*Zahlungen* auf Postscheckrechnung 80 - 3 90, Zürich, Deutschschweizerischer Sprachverein

#### Anzeigenverwaltung

Hans Dürst, Buchwiesen 12, 8052 Zürich, Tel. (01) 50 12 88

#### Druck

Buchdruckerei W. und P. Huber, Schützengasse 5, 6460 Altdorf, Tel. (044) 2 10 01

*Beiträge*, die in das Gebiet der Zeitschrift fallen, sind willkommen. Gezeichnete Beiträge stimmen nicht immer mit den Auffassungen der Schriftleitung und des Sprachvereins überein. — *Nachdruck* ist nur mit Quellenangabe gestattet.

---

### Sprachauskunft

*Beratung in Zweifelsfällen und Textbearbeitung.* Dienstleistungsbetrieb des Deutschschweizerischen Sprachvereins. Alpenstraße 7, 6004 Luzern, Tel. (041) 23 59 78, Postscheckrechnung 60 - 32 60. Dienststunden: 08-12 Uhr.